



**МІНІСТЕРСТВО РОЗВИТКУ, ЕКОНОМІКИ, ТОРГІВЛІ ТА СІЛЬСЬКОГО
ГОСПОДАРСТВА УКРАЇНИ**

ОРГАН З СЕРТИФІКАЦІЇ СИСТЕМ УПРАВЛІННЯ ДП «СУМИСТАНДАРТМЕТРОЛОГІЯ»

СЕРТИФІКАТ

НА СИСТЕМУ УПРАВЛІННЯ БЕЗПЕЧНІСТЮ ХАРЧОВИХ ПРОДУКТІВ

Зареєстрований у Реєстрі
органу з сертифікації
«11» вересня 2020 року
№ UA.СУБХП.169-2020

Дійсний до «10» вересня 2023 року

ЦИМ СЕРТИФІКАТОМ ПОСВІДЧУЄТЬСЯ, ЩО СИСТЕМА УПРАВЛІННЯ БЕЗПЕЧНІСТЮ
ХАРЧОВИХ ПРОДУКТІВ СТОСОВНО ВИРОБНИЦТВА пива, води питної негазованої, води
мінеральної столової газованої та напоїв безалкогольних, коди ДКПП 11.05.10, 11.07.11, 11.07.19
(назва продукції, код ДКПП і /або код УКТЗЕД)

ЯКІ ВИГОТОВЛЯЮТЬСЯ Товариством з обмеженою відповідальністю «ЗАВОД
«ІВОЛЖАНСЬКОЇ ВОДИ»,
юридична адреса: 40000 м. Суми, вул. Гагаріна 9 «А»,
адреса виробничих потужностей: 42335 Сумська обл., Сумський район, с. Іволжанське,
вул. Заводська, 4 код ЄДРПОУ 43662147

(назва організації-виробника, адреса, код ЄДРПОУ)

ЗГІДНО З чинними в Україні нормативними документами
(позначення та назва нормативних документів на продукцію)

ВІДПОВІДАЄ ВИМОГАМ ДСТУ 4161-2003 «Системи управління безпечністю харчових
продуктів. Вимоги».
(позначення та назва стандарту на систему управління безпечністю харчових продуктів)

Контроль відповідності сертифікованої системи управління безпечністю харчових
продуктів вимогам зазначеного стандарту здійснюється шляхом технічного нагляду,
періодичність і процедури якого регламентуються договором.

СЕРТИФІКАТ ВИДАНИЙ Органом з сертифікації систем управління Державного підприємства
«Сумський регіональний науково-виробничий центр стандартизації, метрології та сертифікації»,
40007, м. Суми, вул. Харківська, 101.

НА ПІДСТАВІ РЕЗУЛЬТАТІВ ОЦІНЮВАННЯ СИСТЕМИ УПРАВЛІННЯ БЕЗПЕЧНІСТЮ ХАРЧОВИХ
ПРОДУКТІВ.

Заступник керівника органу
з сертифікації



[Signature]
підпис

Олександр ШОВКУН
ініціали, прізвище

Печатка

Чинність сертифіката можна перевірити
за тел. (0542) 33-44-62

МІНЕКОНОМІКИ
ООВ ДП «Сумистандартметрологія»

СЕРТИФІКАТ ВІДПОВІДНОСТІ

(Сертификат соответствия/ Certificate of Conformity)

Серія СВ

Зареєстровано в реєстрі органу з оцінки відповідності

ДП «Сумистандартметрологія» за №

ЦА 10217.X000058-20

Зареєстрований в реєстрі органу оцінки відповідності под №

Listed on the register of SE "Sumystandartmetrology" assessing authority with the #



Термін дії з

Срок действия с

Term of validity is from

14 вересня 2020 до 10 вересня 2020

Продукція

Продукция

Production

Вода питна фасована негазована «№1».

2201

11.07.11

(код (и) УКТЗЕД, ДК 016:2010)

(код (ы) ТНВЭД; ДК 016:2010)

(UKTZED code (s), DK 016:2010)

Відповідає вимогам

Соответствует требованиям

Comply with the requirements

ТУ У 15.9-32367564-001:2011 'Вода питна фасована негазована «№1».
Технічні умови', ГН 6.6.1.1-130-2006, ДГПН Регламент максимальних
рівнів окремих забруднюючих речовин у харчових продуктах.

Виробник продукції

Производитель продукции

Manufactured by

Товариство з обмеженою відповідальністю 'ЗАВОД ІВОЛЖАНСЬКОЇ
ВОДИ', 42335, Сумська обл., Сумський р-н, с.Іволжанське, вул.Заводська,4,
код ЄДРПОУ 43662147

Сертифікат видано

Сертификат выдано

Certificate issued to

Товариство з обмеженою відповідальністю 'ЗАВОД ІВОЛЖАНСЬКОЇ
ВОДИ', 42335, Сумська обл., Сумський р-н, с.Іволжанське, вул.Заводська,4,
код ЄДРПОУ 43662147

Додаткова інформація

Дополнительная информация

Additional information

Вода питна фасована негазована «№1»,
що виробляється серійно в період з 14 вересня 2020 року до 10 вересня
2023 року з урахуванням терміну придатності до споживання шість місяців.
Технічний нагляд за виробництвом продукції - 2 рази на рік.

Сертифікат видано органом з оцінки відповідності

Сертификат выдано органом по оценке соответствия

Certificate has been issued by certification authority

продукції, ДП 'Сумистандартметрологія',
40007 м.Суми, вул.Харківська,101, т.(0542)33-44-62
акредитований Національним агентством
з акредитації, №10217 від 01.07.2018.

На підставі

На основании

On the basis of

протоколу випробувань № 1526 від 07.09.2020 року Державної установи «Сумський обласний лабораторний центр Міністерства охорони здоров'я України» 40022, м. Суми, вул. Привокзальна, 27, вул. Супруна, 32, №20627 від 11.01.2019 дійсний до 10.01.2024; протоколів випробувань № 30, №31, від 14.02.2020р. Українського державного центру стандартизації і контролю якості природних і преформованих засобів Державної установи «Український науково-дослідний інститут медичної реабілітації та курортології Міністерства охорони здоров'я України», 65014, м. Одеса, провулок Лермонтовський, 6, №2Н386 від 04.08.2017 до 03.08.2022; гігієнічний паспорт радіаційної якості питної води № 77 від 05.12.2019 Державної установи «Сумський обласний лабораторний центр Міністерства охорони здоров'я України» 40022, м. Суми, вул. Привокзальна, 27, вул. Супруна, 32, №20627 від 11.01.2019 року дійсний до 10.01.2024 року; сертифікату на систему управління безпечністю харчових продуктів № ЦА СУБХП 169-20 від 11.09.2020 до 10.09.2023; рішення ОС (ООВ) від 14.09.2020.

Заступник керівника органу

з оцінки відповідності

Заместитель руководителя органа

по оценке соответствия

Deputy Head of assessing authority

М.П.

Орган
з сертифікації
КОД
02568064

(підпис)

Олександр ШОВКУН

(ініціали, прізвище)

№000365

Чинність сертифіката відповідності
можна перевірити в базі даних
ООВ ДП «Сумистандартметрологія»,
на www.gcsms.com.ua

ОРГАН
з оцінки відповідності
ДП СУМИСТАНДАРТМЕТРОЛОГІЯ

МІНЕКОНОМІКИ
ООВ ДП «Сумистандартметрологія»

СЕРТИФІКАТ ВІДПОВІДНОСТІ
(Сертификат соответствия/ Certificate of Conformity)

Серія СВ

Зареєстровано в реєстрі органу з оцінки відповідності
ДП «Сумистандартметрологія» за № **UA.10217.X000059-20**
Зареєстрований в реєстрі органу оцінки відповідності под №
Listed on the register of SE "Sumystandartmetrology" assessing authority with the #



10217
DSTU EN ISO/IEC 17065

Термін дії з
Срок действия с
Term of validity is from **14 вересня 2020 до 10 вересня 2023**

Продукція
Продукция
Production

Вода мінеральна природна столова 'Іволжанська' газована.

2201

11.07.11

(код (и) УКТЗЕД, ДК 016:2010)
(код (ы) ТНВЭД; ДК 016:2010)
(UKTZED code (s), DK 016:2010)

Відповідає вимогам
Соответствует требованиям
Comply with the requirements

ДСТУ 878-93 'Води мінеральні фасовані. Технічні умови.',
ГН 6.6.1.1-130-2006, ДГПН Регламент максимальних рівнів окремих
забруднюючих речовин у харчових продуктах.

Виробник продукції
Производитель продукции
Manufactured by

Товариство з обмеженою відповідальністю 'ЗАВОД ІВОЛЖАНСЬКОЇ
ВОДИ',
42335, Сумська обл., Сумський р-н, с.Іволжанське, вул.Заводська,4,
код ЄДРПОУ 43662147

Сертифікат видано
Сертификат выдано
Certificate issued to

Товариству з обмеженою відповідальністю 'ЗАВОД ІВОЛЖАНСЬКОЇ ВОДИ',
42335, Сумська обл., Сумський р-н, с.Іволжанське, вул.Заводська,4,
код ЄДРПОУ 43662147

Додаткова інформація
Дополнительная информация
Additional information

Вода мінеральна природна столова 'Іволжанська' газована,
що виробляється серійно в період з 14 вересня 2020 до 10 вересня 2023
з урахуванням терміну придатності до споживання 12 місяців.
Технічний нагляд за виробництвом продукції - 2 рази на рік.

Сертифікат видано органом з оцінки відповідності
Сертификат выдано органом по оценке соответствия
Certificate has been issued by certification authority

продукції, ДП 'Сумистандартметрологія',
40007 м.Суми, вул.Харківська,101, т.(0542)33-44-62
акредитований Національним агентством
з акредитації, №10217 від 01.07.2018.

На підставі
На основании
On the basis of

протоколів випробувань № 1526,1527 від 07.09.2020 року Державної установи «Сумський обласний лабораторний центр Міністерства охорони здоров'я України» 40022, м. Суми, вул. Привокзальна, 27, вул. Супруна, 32, №20627 від 11.01.2019 дійсний до 10.01.2024; протоколу випробувань № 29, №30, №31 від 14.02.2020 Українського державного центру стандартизації і контролю якості природних і преформованих засобів Державної установи «Український науково-дослідний інститут медичної реабілітації та курортології Міністерства охорони здоров'я України», 65014, м. Одеса, провулок Лермонтовський, 6, №2Н386 від 04.08.2017 до 03.08.2022; гігієнічний паспорт радіаційної якості питної води № 77 від 05.12.2019 Державної установи «Сумський обласний лабораторний центр Міністерства охорони здоров'я України» 40022, м. Суми, вул. Привокзальна, 27, вул. Супруна, 32, №20627 від 11.01.2019 року дійсний до 10.01.2024 року; сертифікату на систему управління безпечністю харчових продуктів № UA СУБХП 169-20 від 11.09.2020 до 10.09.2023; рішення ОС (ООВ) від 14.09.2020.

Заступник керівника органу
з оцінки відповідності,
Заместитель руководителя органа
по оценке соответствия
Deputy Head of assessing authority



(Signature)
(підпис)

Олександр ШОВКУН

(ініціали, прізвище)

№000366

Чинність сертифіката відповідності
можна перевірити в базі даних
ООВ ДП «Сумистандартметрологія»,
на www.gcsms.com.ua

ОРГАН
з оцінки відповідності
ДП СУМИСТАНДАРТМЕТРОЛОГІЯ

МІНЕКОНОМІКИ
ООВ ДП «Сумистандартметрологія»

СЕРТИФІКАТ ВІДПОВІДНОСТІ
(Сертификат соответствия/ Certificate of Conformity)

Серія СВ

Зареєстровано в реєстрі органу з оцінки відповідності

ДП «Сумистандартметрологія» за №

UA 10217.X000057-20

Зареєстровано в реєстрі органу оцінки відповідності под №

Listed on the register of SE "Sumystandartmetrology" assessing authority with the #



10217
ДСТУ EN ISO/IEC 17065

Термін дії з

Срок действия с

Term of validity is from

14 вересня 2020 до 10 вересня 2023

Продукція
Продукция
Production

Напої безалкогольні на ароматизаторах в асортименті,
згідно додатку з 6 найменувань

2202

11.07.19

(код (и) УКТЗЕД, ДК 016:2010)

(код (ы) ТНВЭД; ДК 016:2010)

(UKTZED code (s), DK 016:2010)

Відповідає вимогам

Соответствует требованиям

Comply with the requirements

ДСТУ 4069-2016 'Напої безалкогольні. Загальні технічні умови',
ГН 6.6.1.1-130-2006, ДГПН Регламент максимальних рівнів окремих
забруднюючих речовин у харчових продуктах.

Виробник продукції

Производитель продукции

Manufactured by

Товариство з обмеженою відповідальністю 'ЗАВОД ІВОЛЖАНСЬКОЇ
ВОДИ', 42335, Сумська обл., Сумський р-н, с.Іволжанське, вул Заводська,4
код ЄДРПОУ 43662147

Сертифікат видано

Сертификат выдано

Certificate issued to

Товариству з обмеженою відповідальністю 'ЗАВОД ІВОЛЖАНСЬКОЇ ВОДИ',
42335, Сумська обл., Сумський р-н, с.Іволжанське, вул.Заводська,4,
код ЄДРПОУ 43662147

Додаткова інформація

Дополнительная информация

Additional information

Напої безалкогольні на ароматизаторах в асортименті, які виробляються
серійно в період з 14 вересня 2020 року до 10 вересня 2023 з урахуванням
терміну придатності до споживання (180 діб). Технічний нагляд за
виробництвом продукції - 2 рази на рік

Сертифікат видано органом з оцінки відповідності

Сертификат выдано органом по оценке соответствия

Certificate has been issued by certification authority

продукції, ДП 'Сумистандартметрологія',
40007 м.Суми, вул.Харківська,101, т.(0542)33-44-62
акредитований Національним агентством
з акредитації, №10217 від 01.07.2018.

На підставі

На основании

On the basis of

протоколів випробувань № 1525,1526 від 07.09.2020 року Державної установи «Сумський обласний лабораторний центр Міністерства охорони здоров'я України» 40022, м. Суми, вул. Привокзальна, 27, вул. Супруна, 32, №20627 від 11.01.2019 дійсний до 10.01.2024; протоколів випробувань № 30, №31 від 14.02.2020 Українського державного центру стандартизації і контролю якості природних і преформованих засобів Державної установи «Український науково-дослідний інститут медичної реабілітації та куртології Міністерства охорони здоров'я України», 65014, м. Одеса, провулок Лермонтовський, 6, №2Н386 від 04.08.2017 до 03.08.2022; гігієнічний паспорт радіаційної якості питної води № 77 від 05.12.2019 Державної установи «Сумський обласний лабораторний центр Міністерства охорони здоров'я України» 40022, м. Суми, вул. Привокзальна, 27, вул. Супруна, 32, №20627 від 11.01.2019 року дійсний до 10.01.2024 .
сертифікату на систему управління безпечністю харчових продуктів № UA СУБХП 169-20 від 11.09.2020 до 10.09.2023; рішення ОС (ООВ) від 14.09.2020.

Заступник керівника органу

з оцінки відповідності

Заместитель руководителя органа

по оценке соответствия

Deputy Head of assessing authority

(підпис)

Олександр ШОВКУН

(ініціали, прізвище)



ОРГАН
з оцінки відповідності
ДП СУМИСТАНДАРТМЕТРОЛОГІЯ

Чинність сертифіката відповідності
можна перевірити в базі даних
ООВ ДП «Сумистандартметрологія»,
на www.gcsms.com.ua

№000364

МІНЕКОНОМІКИ

ООВ ДП «Сумистандартметрологія»

ДОДАТОК

ДО СЕРТИФІКАТА ВІДПОВІДНОСТІ

(Приложение к сертификату соответствия / Addition to Certificate of Conformity) Серія СД

№ UA.10217.X000057-20

« 14 » вересня 2020

Напої безалкогольні сильногазовані
на ароматизаторах:

1. 'Кола'
2. 'Дюшес'
3. 'З ароматом апельсину'
4. 'Лимонад'
5. 'Екстра сітро'
6. 'Тархун'

Всього: 6 (шість) найменувань продукції.

Заступник керівника органу
з оцінки відповідності
Заместитель руководителя органа
по оценке соответствия
Deputy Head of assessing authority



Олександр ШОВКУН

(підпис)

(ініціали, прізвище)

№000129

ОРГАН
з оцінки відповідності
ДП СУМИСТАНДАРТМЕТРОЛОГІЯ